

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): ástwéyan
Arrieta: ástoáyaś, *ástóaj
Bakio: ástoáyaś
Bermeo: ástúan
Berriz: ástuaś
Bolibar: ástúaś, *ástúangán
Busturia: ástoáyaś
Dima: ástoáyaś, *ástóayan
Elantxobe: ástwéyaś
Elorrio: ástúen
Errigoiti: ástoayán
Etxebarri: ástoáyaś
Etxebarría: ástúaś
Gamiz-Fika: ástoáyaś
Getxo: ástoaś
Gizaburuaga: ástúaś
Ibarruri (Muxika): ástoaś
Kortezubi: ástúen
Larrabetzu: ástoáyaś, mutíkoayan
Laukiz: ástoáyaś
Leioa: ástoáyaś
Lekeitio: ástúaś
Lemoa:
Lemoiz: ástón, ástoaś
Mañaria: ástúeyaś
Mendata: ástoaś
Mungia: ástoáyaś
Ondarroa: ástúyaś
Orozko: ástoáyaś, *ástoan
Otxandio: ástúaś, *ástóayan
Sondika: ástoán
Zaratamo: ástoáyaś, *ástóayan
Zeanuri: ástoáyaś, mutíkoayaś, *ástóayan, *mutíkoayan
Zeberio: ástoáyaś, mutíkoayaś
Zollo (Arrankudiaga): ástoáyaś, ástóan
Zornotza: ástúe^an

Araba

Aramaio: ástuen

Gipuzkoa

Aia: ástúakin
Amezqueta: ástó^ayiñ, *ástóangan
Andoain: ástúa^kiñ
Araotz (Oñati): ástúakin

Arrasate: ástúaś
Arroa (Zestoa): ástúakiñ
Asteasu: ástú^akiñ
Ataun: ástókiñ
Azkoitia: ástúkiñ
Azpeitia: ástúekiñ
Beasain: ástón
Beizama: ástókiñ
Bergara: ástúakiñ
Deba: ástúakiñ, ástúakiñ
Donostia: ástóarengan, ástúarekin
Eibar: ástúayⁿ
Elduain: ástó ng^an
Elgoibar: ástúakin
Errezil: ástúakiñ
Ezkio-Itsaso: ástókiñ
Getaria: ástúakim, *ástúengam
Hernani: ástúakin (?)
Hondarribia: ástúakin
Ikaztegieta: mútikokin, *mutíkoagan
Lasarte-Oria: ástuan, mútikuán
Legazpi: ástokiñ
Leintz Gatzaga: ástúaś
Mendaro: ástúakiñ
Oiartzun: ástú^akiñ
Oñati: ástúakin
Orexa: ástóangán, ástóakin (?)
Orio: ástúakiñ
Pasaia: ástúakiñ
Tolosa: ástó^kiñ, *ástúayán
Urretxu: ástókiñ
Zegama: ástókiñ

Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta: ástóan, mutíkwéiñ, xangóikwem béitan
Alkots: ástókin, mutíkoan
Aniz: ástóan
Arbizu: ástúarekin
Berute: ástóakén
Donamaria: ástós
Dorrao / Torrano: ástwén, ástwéiki, ástwéikiñ
Erratzu: ástóan
Ettxalar: ástuan
Ettxaleku: ástóakin
Ettxarri (Larraun): ástóakin
Eugi: ástóan

Ezkurra: ástóan
Gaintza: ástóakiñ
Goizueta: ástóos
Igoa: ástóakin
Jaurrieta: ástoán
Leitza: ástóan
Lekaroz: ástóan
Luzaide / Valcarlos: ástón
Mezkiritz: ástóan
Oderitz: ástóan, ástóakim, *ástóangám, *ástóan gáin
Suarbe: ástóakiñ, ástwan, ástwáki
Sunbilla: ástúkin
Urdiain: ástúki
Zilbeti: mutíkwán
Zugarramurdi: ástóakiñ

Lapurdi

Ahetze: ástóan, ástóaiñ gáinián
Arrangoitze: ástóareñ gáinean
Azkaine: ástóaim baján
Baroze: ástwan (?)
Beskoitze: ástun, díñkoan, jñkwa baján
Donibane Lohizune: mutík^eiñ g^anián, m^atikoéim baján
Hazparne: ástoán
Hendaia: ástuan
Itsasu: ástoán
Makea: ástóan, jñkwa baján
Mugerre: ástwan
Sara: ástuan
Senpere: mutíkoaim bajám
Urketa: mútikwan, jñkwá baján (?)
Uztaritze: ástóan, mutíkoám

Nafarroa Beherea

Aldude: mutíkoán, mutíkoaján
Arboti: ástwan
Armendaritze: mutíkoán
Arnegi: ástoán, ddiñkoán
Arrueta: ástwán
Baigorri: ástoán, jñkwán (?)
Bastida: ástwán, jñkwás (?)
Behorlegi: ástoán
Bidarrai: mutíyoán
Ezterenzubi: ástoán
Gamarte: m^atikoán
Garrúze: mutíkoán

Irisarri: mutíkoán, ddiñkoarem baján
Izturitze: ástwán, jñkwa baján (?)
Jutsi: ástwán, jñkwa baján (?), jñkwán (?)
Landibarre: ástóan
Larzabale: ástwán, jñkwáim baján (?)
Uharte Garazi: ástoán, ddiñkóaiñ

Zuberoa

Altzai: ástún
Altzürükü: ástún
Barkoxe: ástún
Domintxaine: ástwán, jñkwán (?)
Eskiula:
Larraine: ástuan
Montori: ástún
Pagola: mothikún
Santa Grazi: ástuan
Sohüta: pothikún
Urdiñarbe: ástón
Ürrüstoi: ástún

Mapan sartzen ez diren erantzunak:

Abaurregaina / Abaurrea Alta (N):
xangóikwem béitan
Beskoitze (L): jñkwa baján

1108. Mapa: -o + arengan (-o bukaera + inesibo singularra (biziduna))

GALDERA: 86810



	astoa(re)ngan
	astoagan
	astuegan
	astongan
	astoan / astuan
	astuen
	aston / aston
	astoagas / astuegas
	astoas
	astuas
	astuarekin
	astuakin
	astue(i)kin
	astokin / astukin
	astoz
	asto(aren) baitan
	astuaren gainean

- Erantzunak jasotzeko euskaratzeko eskatu diren esaldiak hauek dira: “Confío en mi burro / j'ai confiance dans mon âne” eta “confío mucho en mi chaval”.

- Zenbait erantzunetan hitz desberdinak agertzen diren arren, besteak beste, *mutiko* eta *jinko*, herri gehienetan erabili den *astoren* gainean eraikitako superlemetan sartu dira.

- “Asto” superlemaren barruan ere ez dira kontuan izan “asto” hitzaren aldaerak.

- Lematizazioan lehenik deklinabide kasu honi dagozkion atzizkiak, ondoren beste deklinabide batzuetako atzizkiak eta azkenik postposizioak bereizi dira.

- *-kin* deklinabide atzizkiaren zenbait aldaki ere jaso da: *-ki*, *ástukí* (Urdiain); *-ken*, *astoakén* (Bergara), *-gin*: *astúagin* (Eibar), *astóagin* (Amezketza); *-kiñ*, *astuákiñ* (Bergara), *astókiñ* (Zegama). Ezaugarri morfologikoak agerian utzi nahiz superlemetan denak “-kin” legez onartu dira.

- Ondoko herri hauetan lexema eta atzizkiaren arteko junturan *-we-*, *-wa-*, *-oa-* goranzko diptongoak sortu dira: *-we-*, *astuéiki* (Dorrao), *astuéikin* (Dorrao), *mutikuéikin* (Abaurregaina), *jangóikuen báitan* (Abaurregaina); *-wa-*, *ástuan* (Suarbe) *astuaki* (Suarbe), *mutíkuan* (Zilbeti), *astuan* (Mugerre), *mutíkuan* (Urketa), *jinkuá báitan* (Urketa), *astuán* (Bardoze, Arrueta, Arboti, Jutsi, Bastida, Domintxaine), *yinkuan* (Baigorri, Jutsi), *yinkwa baitan* (Izturitze), *yinkwáin báitan* (Larzabale), *yenkuáz* (Bastida), *yinkwán* (Domintxaine); *-oa-*, *ástoan* (Oderitz, Aniz, Eugi, Mezkitritz, Abaurregaina, Landibarre), *astoán* (Abaurregaina, Ezterenzubi), *ástoakin* (Oderitz), *ástoan gain* (Oderitz), *ástoaken* (Beruete), *mutikoán* (Uztaritze, Irisarri), *yinkoan* (Beskoitze), *yinkoa báitan* (Beskoitze), *yinkoán* (Arnegi), *yéinkoaren báitan* (Irisarri); baita *-oai-* triptongoa ere, *astoáin gáinian* (Ahetze).